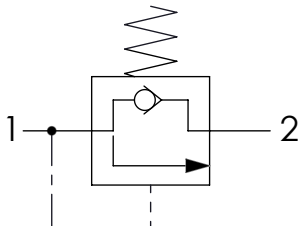
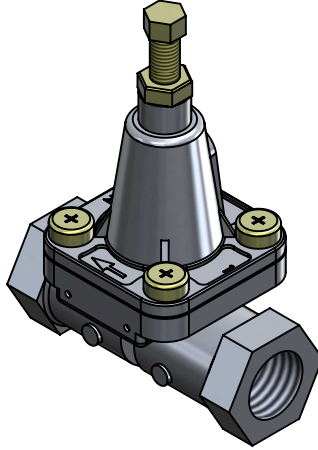
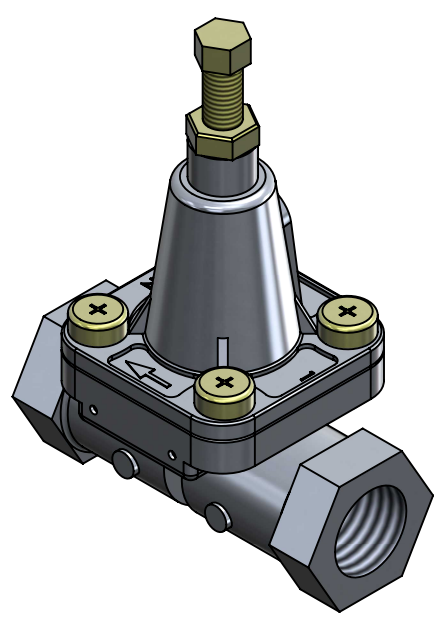
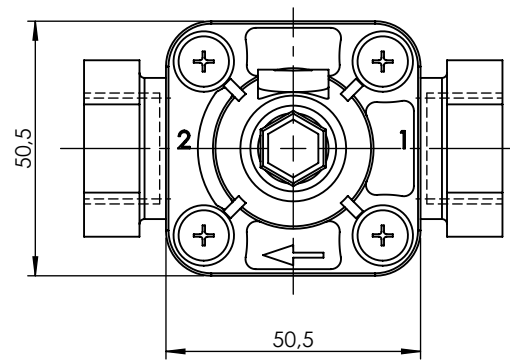
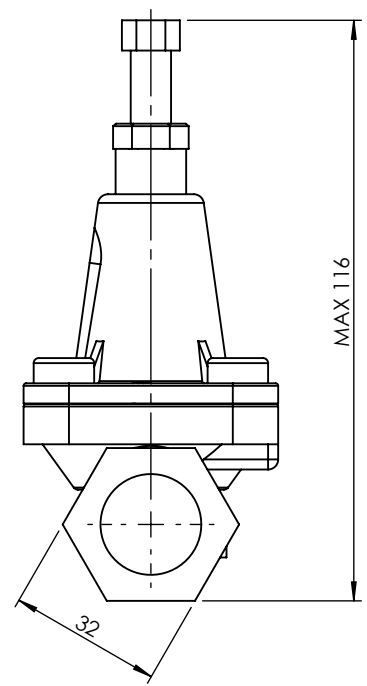
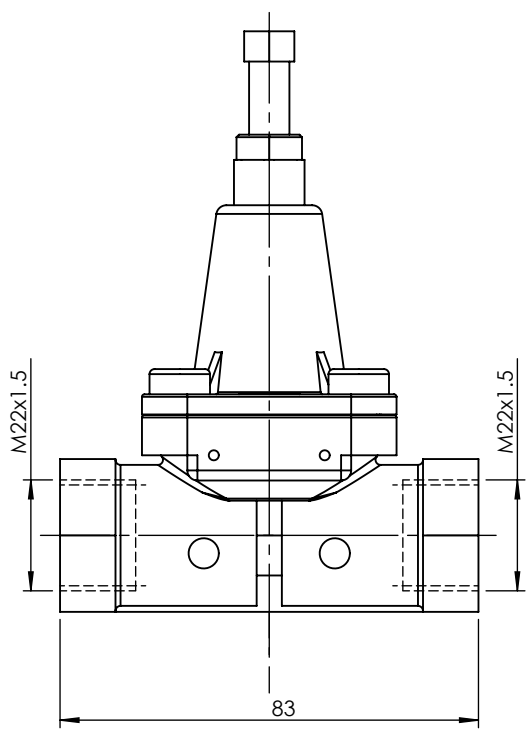
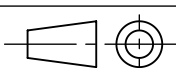


1		2		3		4																																																	
A	Technical sheet / Datos técnicos:							A																																															
	<table border="1"> <tr> <td>Part number adaptable to / Referencia adaptable a</td> <td colspan="6">4341000490</td> </tr> <tr> <td>Working pressure / Presión de trabajo</td> <td colspan="6">max. 13 bar</td> </tr> <tr> <td>Type / Tipo</td> <td colspan="6">With return flow / Con retorno del flujo</td> </tr> <tr> <td>Opening pressure / Presión de apertura</td> <td colspan="6">9.6 bar</td> </tr> <tr> <td>Permissible medium / Medio de funcionamiento</td> <td colspan="6">Air / Aire</td> </tr> <tr> <td>Operating temperature range / Rango de temperatura</td> <td colspan="6">-40 °C to / a +80 °C</td> </tr> <tr> <td>Weight / Peso</td> <td colspan="6">420 gr</td> </tr> </table>								Part number adaptable to / Referencia adaptable a	4341000490						Working pressure / Presión de trabajo	max. 13 bar						Type / Tipo	With return flow / Con retorno del flujo						Opening pressure / Presión de apertura	9.6 bar						Permissible medium / Medio de funcionamiento	Air / Aire						Operating temperature range / Rango de temperatura	-40 °C to / a +80 °C						Weight / Peso	420 gr			
Part number adaptable to / Referencia adaptable a	4341000490																																																						
Working pressure / Presión de trabajo	max. 13 bar																																																						
Type / Tipo	With return flow / Con retorno del flujo																																																						
Opening pressure / Presión de apertura	9.6 bar																																																						
Permissible medium / Medio de funcionamiento	Air / Aire																																																						
Operating temperature range / Rango de temperatura	-40 °C to / a +80 °C																																																						
Weight / Peso	420 gr																																																						
B								B																																															
C	 							C																																															
D	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Port / Conexión</th> <th>Function / Función</th> <th>Thread / Rosca</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>Supply / Alimentación</td> <td>M22x1.5</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>Delivery / Salida</td> <td>M22x1.5</td> </tr> </tbody> </table>							Port / Conexión	Function / Función	Thread / Rosca	1	Supply / Alimentación	M22x1.5	2	Delivery / Salida	M22x1.5	D																																						
Port / Conexión	Function / Función	Thread / Rosca																																																					
1	Supply / Alimentación	M22x1.5																																																					
2	Delivery / Salida	M22x1.5																																																					
E	Purpose / Propósito: Allow air flow to a second air compressed reservoir if a certain regulated pressure is reached in the first reservoir. This is useful to give priority to the filling of air from one circuit over another one (for example: priority of filling brake circuit instead of suspension circuit)/ Permitir el paso de aire hacia un segundo depósito de aire comprimido si en el primer depósito se alcanza una determinada presión regulada en la válvula. Esto sirve para priorizar el llenado de aire de un circuito frente a otro (por ejemplo: prioridad de llenado de circuito de frenos frente a circuito de suspensión)							E																																															
	Installation requirements / Requisitos para la instalación: To install the valve directly into the air reservoir inlet using the appropriate connection. / Instalar la válvula directamente en la entrada del depósito de aire usando la conexión oportuna.																																																						
F	Modification	4				Drawn		F																																															
		3				17/02/11 A.U.																																																	
		2				Checked																																																	
		1				17/02/11 A.L.																																																	
		nº	Modified	Date	Reason	General Tolerance			Assembly	-																																													
	Comments					-	Part name	Charging valve																																															
					Material	ID. Reference	2206124																																																
					-	Scale: -		Sheet 1/2																																															
					-	Review: 0																																																	
PG/18/02 rev.1 1		2		3		4																																																	



F	Modification	4				Drawn		
		3				17/02/11 A.U.		
		2				Checked		
		1				17/02/11 A.L.		
		nº	Modified	Date	Reason	General Tolerance		
	Comments					ISO 2768 c-K	Part name	Charging valve
						Material	ID. Reference	2206124
-						Scale: 2/3		Sheet 2/2
						Review: 0		
PG/18/02 rev.1 1			2		3		4	